⑶　入札者に要求される事項　この一般競争に参加を希望する者は、事前書類審査用の書類（運用仕様書等）を令和４年３月７日17時00分までに提出し、令和４年３月11日までに合格すること。また、競争参加資格に関する証明書等を令和４年３月17日12時00分までに提出しなければならない。入札者は、開札日の前日までの間において、全国健康保険協会事務担当者から当該書類等に関し説明を求められた場合は、それに応じなければならない。
⑷　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の提出した入札書、入札者に求められる義務を履行しなかった者の提出した入札書、その他入札条件に違反した入札は無効とする。
⑸　契約書作成の要否　要
⑹　落札者の決定方法　本公告に示した業務を履行できると全国健康保険協会理事長が判断した資料を添付して入札書を提出した入札者であって、全国健康保険協会会計規程第23条の規定により作成された予定価格の制限の範囲内で、最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。
⑺　手続きにおける交渉の有無　無
⑻　詳細は入札説明書による。

5　Summary

⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity : Nobuki Ando, the Chief Director, Japan Health Insurance Association
⑵　Classification of the products to be procured : 71, 27
⑶　Nature and quantity of the services to be required : Commission of the translation business in accordance with the review of overseas medical expenses and receipt create business
①　Japanese translation of the attached documents of overseas medical expenses paid application
②　Receipt creation of the attached documents of overseas medical expenses paid application
③　Special extra for foreign organ transplants
④　Foreign language translation of the inquiry documents for foreign medical institutions
⑤　Japanese translation of the document that foreign medical institutions created
⑥　Telephone support for foreign medical institutions
⑦　Foreign language translation the inquiry documents of “Childbirth Lump-Sum Allowance” for foreign medical institutions
⑧　Japanese translation the document of “Childbirth Lump-Sum Allowance” that foreign medical institutions created
⑷　Contract term : From 1 April 2022 to 31 March 2023
⑸　Delivery place : Place desiganated by the Japan Health Insurance Association
⑹　Qualifications for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall ;
①　Not come under the Article 30 of the Japan Health Insurance Association Order concerning the accounts regulations
②　Not come under the Article 31 of the Japan Health Insurance Association Order concerning the accounts regulations
③　Possess the Grade A or Grade B or Grade C or Grade D in “Service” in terms of the qualification for participating in tenders by the Ministry of Health, Labour and Welfare (Single qualification for every ministry and agency) in fiscal year 2019, 2020, and 2021
④　Prove to have the ability to provide sufficient service with certainty
⑤　Prove to have no false statement in tendering application forms or attached documents
⑥　Prove neither the business condition nor credibility is deteriorating
⑦　Being the person who does not take compensation for damages request from Japan Health Insurance Association
⑧　Do not come out of Japan Health Insurance Association during a period taking a nomination stop about duties
⑨　Enterprise have qualification of privacy mark or ISO／IEC27001 or JIS Q 27001
⑩　Enterprise have qualification of ISO9001
⑪　Pass prior documents examination
⑺　Time-limit for Tender : 12 : 00, 17 March 2022
⑻　Contact point for the notice : Ryuichi Kinoshita, accounting division, general affairs department, Japan Health Insurance Association, YOTSUYA TOWER 6F 1―6―1, Yotsuya, Shinjuku-ku, Tokyo, 160―8507 Japan, TEL 03―6680―8199

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
なお、本件は令和４年度予算が成立することを条件とした入札であり、当該契約に係る令和４年度予算の成立が４月１日以降となった場合は、落札決定及び契約締結は予算成立日以降とします。
また、暫定予算となった場合は、予算措置が全額計上されているときは全期間の契約としますが、全額計上されていないときは、全体の契約期間に対する暫定予算の期間分のみの契約とし、契約内容等について別途協議します。
令和４年１月21日
契約担当役
独立行政法人労働者健康安全機構
契約担当役　理事　代田　雅彦
◎調達機関番号　621　◎所在地番号　14

○第144号

1　調達内容
⑴　品目分類番号　71、27
⑵　令和４年度両立支援コーディネーター基礎研修（オンライン形式）に係るシステム構築及び運営業務
⑶　調達件名の特質等　入札心得書による。
⑷　履行期間　入札心得書による。
⑸　履行場所　入札心得書による。
⑹　入札方法　落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の10パーセントに相当する額を加算した金額（当該金額に１円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の110分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

2　競争参加資格
⑴　予算決算及び会計令第70条の規定に該当しない者であること。ただし、未成年者、被保佐人、又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者については、この限りではない。
⑵　予算決算及び会計令第71条の規定に該当しない者であること。
⑶　令和元・２・３年度（平成31・32・33年度）の厚生労働省競争参加資格（全省庁統一資格）において、資格の種類「役務の提供等」のＡ、Ｂ、Ｃ又はＤの等級に格付され、関東・甲信越地域の競争参加資格を有する者であること。又は、当該競争参加資格を有しない者で、入札書の開札の日時までに競争参加資格審査申請書を提出し、資格の認定を受けたもの。
⑷　その他契約担当役が必要と定める資格を有する者であること。

3　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先
〒211―0021　神奈川県川崎市中原区木月住吉町１番１号　小松　由弥　電話044―431―8634（直通）ＦＡＸ044―411―5530　メールアドレス：keiyaku@honbu.johas.go.jp
⑵　入札説明書の交付方法　本公告の日から上記３⑴の交付場所にて交付する。
⑶　入札説明会の参加方法　令和４年２月10日17時00分までにメールにて上記３⑴宛て申し込むこと。
⑷　入札説明会の日時及び場所　令和４年２月14日14時00分から。場所は労働者健康安全機構本部会議室とする。
⑸　入札書の受領期限　令和４年３月14日15時30分
⑹　開札の日時及び場所　令和４年３月14日16時00分、場所は全て労働者健康安全機構本部会議室とする。